



**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

See Section 1. STANDARD REQUEST FOR BID
Voir Section 1, INVITATION À SOUMISSIONNER
–STANDARD

**STANDARD REQUEST FOR BID
INVITATION À SOUMISSIONNER - STANDARD**

The Bidder offers to provide to Canada the goods, services or both listed in the bid solicitation in accordance with the conditions set out in the bid solicitation and the prices set out in the bid.

This bid solicitation is issued in accordance with the conditions of the Supply Arrangement E60PQ- 120001/G.

Le soumissionnaire offre de fournir au Canada les biens, services ou les deux énumérés dans la demande de soumissions aux conditions prévues dans la demande de soumissions et aux prix indiqués dans la soumission.

Cette demande de soumissions est émise conformément aux conditions de l'arrangement en matière d'approvisionnement E60PQ- 120001/G.

Solicitation No. - N° de la demande	Amendment No. - N° de modification
5P420-22-0141/A	002
PW-22-01011171	
Supplier SA No. - N° de l'AMA de fournisseur : E60PQ- 120001/G__	

Solicitation closes – La demande prend fin :	File No. - N° de dossier
November 15, 2022 at 14:00 MST	5P420-22-0141/A
15 novembre 2022 à 14 :00 HNR	

Date of Amendment – Date de la modification
November 8, 2022
le 8 novembre 2022

Address inquiries to – Adresser toute demande de renseignement à :

See Section 2, Article 4.1.
STANDARD REQUEST FOR BID

Voir Section 2, Article 4.1
INVITATION À SOUMISSIONNER –STANDARD

Destination

See Section 2, Annex A.
STANDARD REQUEST FOR BID

Voir Section 2, Annexe A.
INVITATION À SOUMISSIONNER –STANDARD

Instructions:
Municipal taxes are not applicable.
Unless otherwise specified in the bid solicitation, all prices quoted must be net prices in Canadian funds including Canadian customs duties, excise taxes, must be FOB, including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount for Applicable Taxes is to be shown as a separate item.

Instructions:
Les taxes municipales ne s'appliquent pas.
Sauf indication contraire dans la demande de soumissions, tous les prix indiqués doivent être des prix nets, en dollars canadiens, comprenant les droits de douane canadiens, la taxe d'accise et doivent être FAB, y compris tous frais de livraison à la (aux) destination(s) indiqué(s). Le montant des taxes applicables doit apparaître séparément.

Supplier Name and Address – Nom et adresse du fournisseur

Telephone No. - N° de téléphone
Facsimile No. - N° de télécopieur

Name and title of person authorized to sign on behalf of supplier (type or print)
Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'impression)

Signature : _____
Date : _____



Modification 002

Cette modification vise à :

- A. Fournir des réponses aux questions des soumissionnaires ; et
- B. Apporter des modifications à l'Annexe A – Besoin :
 - B.1 Modifications à l'Annexe A : Tableau A1 : Fauteuil Rotatif
 - B.2 Modifications à l'Annexe A : Tableau A3 : Fauteuil d'appoint.

A. Questions et réponses

Q1. Article A3 Fauteuil d'appoint.. Le client accepterait-il un fauteuil d'appoint dont le dossier est en maille et dont le siège est recouvert d'un tissu nettoyable à l'eau de Javel? Ou le client accepterait-il un siège et un dossier en polypropylène nettoyable?

R1. Oui.

Q2. Comme il ne semble pas y avoir d'exigence d'installation, le client acceptera-t-il des fauteuils de travail partiellement assemblés dans des boîtes?

R2. Oui.

Q3. Le client aura-t-il du personnel sur place pour décharger le camion, ou le fournisseur devra-t-il décharger sur le quai?

R3. Oui, L'autorité du projet doit être informé à l'avance de la date de livraison.

Q4. Article A1 Fauteuil rotatif – L'AC acceptera-t-elle une profondeur de siège réglable de 17,5 à 20,5 pouces?

R4. Oui.

Q5. Article A1 Fauteuil rotatif – L'AC acceptera-t-elle également un siège rembourré avec un matériau nettoyable?

R5. Oui.

Q6. Article A2 Fauteuil rotatif – L'AC acceptera-t-elle aussi un soutien lombaire qui ne se règle que de haut en bas?

R6. Oui.

Q7. Article A2 Fauteuil rotatif – L'AC acceptera-t-elle également une hauteur de dossier réglable de 27 à 32,25 pouces qui soutient l'arrière de la tête, mais sans l'appui-tête réglable?

R7. Oui.

B. Modification à l'Annexe A – Besoin

Le Besoin à l'**annexe A** de la demande de soumissions 5P420-21-0103/A intitulé « Chaises de bureau – Agence Parcs Canada, Waterton, Alberta » est modifié inclus dans les présentes.

Les soumissionnaires DOIVENT présenter leur soumission conformément au Besoin inclus dans les présentes. Les soumissions qui ne sont pas présentées conformément à la présente modification seront jugées non conformes aux exigences de la demande de soumissions.

B.1. Modification à l'Annexe A – Besoin : Tableau A1: Fauteuil Rotatif

SUPPRIMER :

	<i>Finis</i> (Rembourrage / Non-rembourrage) choisissez TOUT ce qui est acceptable	Dossier	<input type="checkbox"/> Tissu	<input checked="" type="checkbox"/> Revêtement respirant (tissu à maille)	<input type="checkbox"/> Autre = _____
		Siège	<input type="checkbox"/> Tissu	<input checked="" type="checkbox"/> Revêtement respirant (tissu à maille)	<input type="checkbox"/> Autre = _____

REPLACER PAR :

M	<i>Finis</i> (Rembourrage / Non-rembourrage) choisissez TOUT ce qui est acceptable	Dossier	<input checked="" type="checkbox"/> Tissu	<input checked="" type="checkbox"/> Revêtement respirant (tissu à maille)	<input type="checkbox"/> Autre = _____
		Siège	<input checked="" type="checkbox"/> Tissu	<input checked="" type="checkbox"/> Revêtement respirant (tissu à maille)	<input type="checkbox"/> Autre = _____

B.2. Modification à l'Annexe A – Besoin : Tableau A3: Fauteuil d'appoint

SUPPRIMER :

	<i>Rembourrage -</i> (Rembourrage / Non-rembourrage) choisissez TOUT ce qui est acceptable	Dossier	<input type="checkbox"/> Tissu	<input checked="" type="checkbox"/> Revêtement respirant (tissu à maille)	<input type="checkbox"/> Autre = _____
		Siège	<input type="checkbox"/> Tissu	<input checked="" type="checkbox"/> Revêtement respirant (tissu à maille)	<input type="checkbox"/> Autre = _____

REPLACER PAR :

I	<i>Rembourrage -</i> (Rembourrage / Non-rembourrage) choisissez TOUT ce qui est acceptable	Dossier	<input checked="" type="checkbox"/> Tissu	<input checked="" type="checkbox"/> Revêtement respirant (tissu à maille)	<input checked="" type="checkbox"/> Autre = polymère
		Siège	<input checked="" type="checkbox"/> Tissu	<input checked="" type="checkbox"/> Revêtement respirant (tissu à maille)	<input checked="" type="checkbox"/> Autre = polymère

LES AUTRES CONDITIONS NE CHANGENT PAS.